

# Statement of Activities

## Exposé des activités pour l'année

CA1 FR46


-571



1975/76



Government  
Publications



Digitized by the Internet Archive  
in 2022 with funding from  
University of Toronto

<https://archive.org/details/31761115559981>

Statement of  
Activities

Exposé des activités  
pour l'année

1975/76



## TABLE OF CONTENTS

- I. The Council
- II. Objective and Function
- III. CCRD Meetings During 1975-76
- IV. Work Program Completed 1975-76
- V. Work Program in Progress Since 1975-76
- VI. New Work Program for 1976-77
- VII. Seminars and Symposiums During 1975-76
- VIII. Membership of the Council
- IX. Other Features of the Council
- X. Publications

## TABLE DES MATIÈRES

- I. Le Conseil
- II. L'objectif et les fonctions
- III. Les assemblées plénières du CCAR en 1975-1976
- IV. Le programme de travail réalisé en 1975-1976
- V. Le programme de travail en cours depuis 1975-1976
- VI. La planification du nouveau programme de travail pour 1976-1977
- VII. Les colloques et les symposiums tenus en 1975-1976
- VIII. La composition du Conseil
- IX. Les autres éléments constitutifs du Conseil
- X. Les publications





## I. THE COUNCIL

**T**he Canadian Council on Rural Development advises the Honourable Marcel Lessard, federal Minister of Regional Economic Expansion, on problems and issues pertaining to rural development and adjustment in Canada.

It was originally founded by the Honourable Maurice Sauvé in 1965, when he was the Minister in charge of Forestry and Rural Development.

When the Department of Regional Economic Expansion was created in 1969, the CCRD continued as an advisory body on rural and regional development issues.

The CCRD is entirely non-governmental in its composition. It is composed of representatives of 19 national voluntary organizations and 10 individual members having expertise on regional and rural development. According to its mandate, the membership of the Council may extend to a maximum of 40. The selection and appointment of members are a Ministerial prerogative, although the Council may suggest or recommend appointments.

## I. LE CONSEIL

**L**e Conseil canadien de l'aménagement rural (CCAR) est une assemblée consultative auprès du ministre fédéral de l'Expansion économique régionale M. Marcel Lessard en ce qui touche les problèmes et les questions d'aménagement et de relèvement ruraux au Canada.

Sa fondation remonte à 1965, alors que M. Maurice Sauvé était ministre responsable des Forêts et du Développement rural. Après la création du ministère de l'Expansion économique régionale, en 1969, le CCAR a continué d'assumer son rôle consultatif en matière de développement rural et régional.

De par sa composition, le CCAR est un organisme non gouvernemental : il compte des représentants de 19 associations bénévoles nationales et 10 membres à titre personnel versés dans le domaine du développement rural et régional. Selon son mandat, le Conseil ne peut compter plus de 40 membres. Le choix et la nomination en sont laissés entièrement à la discrétion du ministre, mais le Conseil peut donner son avis et formuler des recommandations à cette fin.





## II. OBJECTIVE AND FUNCTION

The role of the Council is to advise the Minister of Regional Economic Expansion on the scope, direction and implementation of federal rural development policies and programs. Within this framework, the Council performs a number of functions, which include the following major ones:

- to consider specific questions referred to it by the Ministers;
- to provide a public forum for expression of views by those who have a direct and active interest in rural development and to provide a vehicle for the orderly transmission of these views to the Minister;
- to facilitate public understanding of Canada's rural development policies and programs;
- to ensure continuity and coherence in those policies and programs; and
- to provide a permanent structure for consultation between the Minister and leading experts in the various disciplines connected with rural development.

The role, the functions and the composition of the CCRD have allowed it to undertake wide-ranging activities and to work with a degree of independence and dynamism. They have also provided the Council with the flexibility necessary to orient its activities to the evolving policies and functioning of DREE. Indeed, since the establishment of DREE in 1969, the Council has significantly widened the scope of its activities. It has carried out studies on national and regional issues which directly or indirectly affect rural resources and rural living.

## II. L'OBJECTIF ET LES FONCTIONS

Le Conseil a pour rôle principal de conseiller le ministre de l'Expansion économique régionale sur la portée, l'orientation et l'application des politiques et des programmes de développement rural du gouvernement fédéral. Le Conseil exerce, dans ce cadre général, plusieurs fonctions dont les principales sont les suivantes :

- étudier tout spécialement les questions soumises par le ministre;
- fournir l'occasion aux personnes qui s'intéressent directement et activement au développement rural d'exprimer leurs opinions, et constituer un moyen efficace de les transmettre au ministre;
- sensibiliser davantage le public aux politiques et programmes de développement rural du Canada;
- assurer la continuité et la cohésion de ces politiques et de ces programmes;
- faciliter les consultations entre le ministre et les principaux experts dans les diverses disciplines liées au développement rural, en fournissant une structure permanente à cette fin.

Le rôle, la mission et la composition du CCRD ont permis d'entreprendre des activités d'envergure et de fonctionner avec une certaine autonomie et un certain dynamisme relativement aux questions de développement rural et régional. Ils lui ont procuré, en outre, la souplesse nécessaire pour organiser ses activités en conformité avec les politiques et le fonctionnement du MEER. En fait, depuis la mise sur pied du MEER en 1969, le Conseil a beaucoup agrandi sa sphère d'activités. Il a effectué des études

Further, following DREE's decentralization and its establishment of regional offices, the CCRD, while retaining its central structure as an advisory body to the Minister, adopted a policy of regional functioning. Such regional functioning is at present limited to the periodical meetings of the regional members of the Council among themselves and with DREE senior regional officials. The regional meetings with DREE officials allow the Council to exchange views on the developmental needs of the region concerned and to identify those issues to which the Council can contribute by undertaking studies or public discussion. In some cases, these joint meetings include representatives of the provincial governments.

The research programs and other activities of the Council are carried out, in almost all cases, through special committees of the Council. These committees allow every member of the Council to be actively involved and to make his expertise available in the studies undertaken. The secretariat provides the necessary resource persons for each of the committees of the Council. In 1975-76, there were eight special committees engaged in various projects, in addition to the three standing committees of the Council.

sur des questions nationales et régionales touchant directement ou indirectement les ressources et le mode de vie en milieu rural.

De plus, par suite de la décentralisation du ministère de l'Expansion économique régionale (MEER) et de l'ouverture de ses bureaux régionaux, le CCAR, a adopté une politique de « régionalisation » tout en conservant sa structure centrale d'organisme consultatif auprès du ministre. Ces activités régionales se limitent actuellement aux assemblées régulières des membres entre eux et aux rencontres avec les hauts fonctionnaires régionaux du MEER. Les réunions tenues avec ces derniers favorisent les échanges de vues sur les besoins en développement de la région concernée et l'identification des problèmes auxquels le Conseil peut tenter d'apporter des solutions en entreprenant des études ou en organisant des débats publics. Il arrive que des fonctionnaires provinciaux assistent à ces réunions.

Dans presque tous les cas, les travaux de recherche et les autres activités du Conseil sont effectués par l'entremise de ses comités spéciaux. Ces comités donnent à chacun des membres l'occasion de participer activement aux études entreprises et de mettre à contribution ses connaissances spécialisées. Les personnes-ressources nécessaires à chaque comité sont choisies parmi le personnel du secrétariat. En 1975-1976 il y avait, outre les trois comités permanents, huit comités spéciaux travaillant à divers projets.

### III. CCRD MEETINGS DURING 1975-76

**D**uring 1975-76, the CCRD held three general meetings. In accordance with its usual practice, part of each meeting was devoted to discussions with local citizens and representatives of local development associations. The CCRD meetings also occasionally included field trips to the development areas. This practice provides a forum for the expression of views and comments by people having a direct and active interest in local development and assists the Council in its advisory role to the Minister. At the same time it facilitates local understanding of the government's development policies and programs.

#### *Sept-Iles, Quebec*

The CCRD held its 31st meeting from June 11 to 13, 1975, at Sept-Iles, Quebec. A selected panel of local leaders, particularly those who were active in the community structure of Sept-Iles, was invited. This joint meeting was the culmination of the Council's search during 1974-75 for effective development policies and approaches for the Mid-North region of Canada. The participation of the local people provided the Council an insight into the problems of the community of Sept-Iles and the developmental issues of the mining interior and the North Shore region of Quebec. It particularly accorded an insight into the role of private enterprises in the development process, training of personnel and the cultural program of the community. In due course, a report on this was sent to the Minister of DREE.

### III. LES ASSEMBLÉES PLÉNIÈRES DU CCAR EN 1975-1976

**L**e CCAR a tenu trois assemblées plénières en 1975-1976, chacune étant consacrée en partie, comme par le passé, à des discussions avec des gens de l'endroit et des représentants des associations locales de développement. Ces rencontres ont été à l'occasion complétées par des excursions sur les lieux mêmes de projets ou de travaux de développement. Ce mode de participation donne aux gens qui s'intéressent directement au développement de leur communauté la chance d'exprimer leurs opinions et de faire part de leurs commentaires, ce qui permet par la suite au Conseil de s'acquitter de son rôle consultatif auprès du ministre relativement aux besoins en développement des régions rurales. Il contribue en outre à sensibiliser les populations locales aux politiques et programmes de développement des gouvernements.

#### *L'assemblée de Sept-Îles au Québec*

C'est à cet endroit que du 11 au 13 juin 1975 le CCAR a tenu sa 31<sup>e</sup> assemblée, à laquelle était invité un groupe choisi de dirigeants locaux majoritairement formé de personnes qui participent activement à l'organisation communautaire de leur ville. Cette réunion marquait le point culminant de la recherche d'une politique et de modes de développement efficaces pour le moyen-nord du Canada, travaux d'ailleurs entrepris par le Conseil l'année auparavant. Grâce à la participation de la population locale, le Conseil a pu se faire une idée des problèmes de la communauté

### *Guelph, Ontario*

The Council's 32nd meeting was held September 25 and 26, 1975, at the University of Guelph. This meeting was largely a working session. The Council took stock of the progress of its work program and developed its 1976-77 work program. However, members of the Council also visited various places between Guelph and Kitchener to see the changing pattern of land use and the loss of agricultural land due to expanding urban centres. During the field trip, the Council met with local leaders and the people from the university's extension division. The importance of, and the pressing need for, a study of land-use policies in Canada was keenly felt and a research program on the subject was initiated. Members of the Council also visited the Grand River Conservation Authority and gained valuable information on its programs that have impacts on rural Ontario.

### *Calgary, Alberta*

The 33rd CCRD meeting was held January 21 to 23, 1976, at Calgary, Alberta. The Honourable Marcel Lessard addressed the Council for the first time since his appointment as Minister of DREE and discussed various issues related to rural development and the efforts his department was making to deal with them through the new policies of federal-provincial General Development Agreements.

Members of the Council also visited a number of development projects in the areas of Beiseker, Acme and Carbon and held a joint meeting with local leaders of these areas and representatives of the federal and Alberta governments. The visits and the

de Sept-Îles et des questions de développement de l'intérieur minier et de la région de la côte nord du Québec. Le Conseil comprend maintenant beaucoup mieux le rôle des entreprises privées dans le processus de développement, la formation du personnel et les activités culturelles de la communauté. Le compte rendu de la réunion a d'ailleurs été remis au ministre en temps opportun.

### *L'assemblée de Guelph en Ontario*

Le Conseil a tenu sa 32<sup>e</sup> assemblée à l'université de Guelph les 25 et 26 septembre 1975. Il s'agissait surtout d'une séance de travail visant à évaluer l'état d'avancement du programme en cours et à élaborer celui de l'année 1976-1977. Des membres du Conseil ont néanmoins profité de l'occasion pour visiter divers endroits entre Guelph et Kitchener afin de se rendre compte des changements qui se sont produits dans l'utilisation des terres, par suite de l'expansion des centres urbains. Au cours de leurs déplacements, les membres du Conseil ont rencontré des dirigeants locaux et des responsables de l'éducation permanente de l'université. Devant l'importance et l'urgence de la situation, le Conseil a décidé d'entreprendre une étude sur les politiques d'utilisation des terres au Canada et d'amorcer un programme de recherche à cet égard. Les membres du Conseil ont également rencontré les administrateurs chargés de la conservation du parc d'État du Grand River et ont recueilli des renseignements utiles sur leurs programmes, dont les effets se font sentir dans le milieu rural ontarien.

### *L'assemblée de Calgary en Alberta*

Le CCAR a tenu sa 33<sup>e</sup> assemblée à Calgary du 21 au 23 janvier 1976. M. Marcel Lessard a alors pris la parole pour la première fois depuis sa nomination

exchange of views provided Council members with insights into how local leaders at various levels of decision-making in the region were achieving grass roots participation in the initiation and management of programs.

comme ministre du MEER. Il a discuté de divers problèmes liés au développement rural et parlé des efforts que faisait son ministère pour les résoudre par le biais des nouvelles politiques des ententes-cadres de développement fédérales-provinciales.

Les membres du Conseil se sont en outre rendus sur les lieux de nombreux projets de développement réalisés dans les régions de Beiseker, d'Acme et de Carbon. Ils ont tenu des assemblées avec les dirigeants locaux et des représentants des gouvernements fédéral et provincial. Ces visites et ces échanges de vues ont permis aux membres du Conseil de constater dans quelle mesure les dirigeants locaux, appelés à prendre des décisions à divers niveaux de responsabilité, s'appuyaient sur la participation de la base pour l'élaboration et l'administration des programmes.





#### IV. WORK PROGRAM DURING 1975-76

##### *The Mid-North Challenge and the Sixth Review*

One of the major efforts of the Council's work program in 1975-76 was to identify a developmental approach to the Mid-North which would ensure economic viability and social enrichment and stability of the communities. The Council's sixth review, entitled *A Development Strategy for the Mid-North of Canada*, takes into account the sentiments and suggestions of mid-northern residents, as expressed during the field studies sponsored by the Council in selected communities in the region. Similar feelings and views were expressed in the Council's joint meetings with residents of the Kenora, La Ronge and Sept-Îles areas during 1974-75. The key issues, expressed by northern communities, which influenced the CCRD work were:

- Northern residents feel powerless to influence the developmental decisions which affect them.
- Governmental policies and programs generally do not reflect the unique characteristics of the Mid-North.
- Services are inadequate in matters such as health and transportation.
- There is usually no consultation with, or participation of, local people in the decision-making process and consequently the necessary preparations cannot adequately be made by them to ensure that development projects will contribute to the welfare of local residents or to community viability.

#### IV. LE PROGRAMME DE TRAVAIL RÉALISÉ EN 1975-1976

##### *Le défi du Moyen-Nord et le sixième exposé*

En 1975-1976, le programme de travail du Conseil a principalement porté sur la recherche d'une approche de développement qui assurerait la viabilité économique, l'enrichissement social et la stabilité des communautés du Moyen-Nord. Le sixième exposé du Conseil, intitulé *Une stratégie de développement pour le moyen-nord du Canada*, tient compte des opinions et des recommandations exprimées par les habitants de cette région au cours d'études que le Conseil a fait effectuer sur place dans des communautés choisies. Des avis et points de vue semblables avaient par ailleurs été énoncés lors des réunions tenues par le Conseil avec les habitants des régions de Kenora, de La Ronge et de Sept-Îles en 1974-1975. Les principaux points que les communautés ont soulevés et qui ont influencé le travail du CCAR sont les suivants :

- les habitants du Nord se sentent impuissants à influencer les décisions qui ont des répercussions sur leur développement;
- de façon générale, les politiques et programmes gouvernementaux ne reflètent pas les caractéristiques du Moyen-Nord;
- les services de santé et de transport sont particulièrement insuffisants;
- le processus de prise de décisions ne prévoyant habituellement pas la consultation des gens de la

- The nature and scale of development is often irrelevant to the needs and aspirations of local people and unrelated to locally-based structures.

The CCRD's study of the Mid-North therefore led to the conclusion that the best development is one which balances the social and economic domains, and which, to the greatest extent possible, is locally-based and self-supporting. If the suggested approach provides incremental changes and strengthens the social cohesion of the mid-northern communities, Council believes it to be superior to rapid and large-scale change which often produces more adverse than beneficial effects on local communities. The development strategy that DREE is formulating for the western northlands, particularly for northern Manitoba, appears to recognize this philosophy of locally-based balanced social and economic development.

### *Local Development Associations*

A nation-wide survey of local development associations was initiated by the Council to determine, as accurately as possible: how many local development associations or groups existed in the various provinces; the sizes of the areas concerned; the extent and nature of membership; with what kind of developmental activities they were concerned; with what kind of budgets and what size of staff they operated; to what degree they had succeeded in achieving their goals; their difficulties and problems; and the future outlook. The survey included only citizen groups which were voluntary, engaged in socio-economic development, located in rural or semi-rural areas, operating for more than two years and had open membership.

région ni leur participation, ceux-ci ne sont pas en mesure de se préparer adéquatement à profiter des projets de développement qui doivent contribuer à leur bien-être ou à la viabilité de la communauté;

- la nature et l'envergure des programmes de développement sont souvent sans commune mesure avec les besoins et les aspirations des gens de la région et sans rapport avec les structures communautaires.

Il est ressorti de l'étude du CCAR sur le Moyen-Nord que le meilleur programme de développement est celui qui équilibre les domaines social et économique et qui, autant que possible, a des racines locales et est autosuffisant. Si l'approche proposée donnait lieu à des changements croissants et à un renforcement de la cohésion sociale des communautés du Moyen-Nord, elle serait, de l'avis du Conseil, supérieure à une évolution rapide et à grande échelle qui nuit souvent plus qu'elle ne profite aux communautés locales. La stratégie de développement que le MEER élabore en ce moment pour les terres septentrionales de l'ouest du pays et pour le Manitoba en particulier semble s'inspirer de cette philosophie d'un programme de développement socio-économique équilibré et administré localement.

### *Les associations locales de développement (ALD)*

Le Conseil a entrepris une étude de portée nationale sur les associations locales de développement afin de déterminer, aussi exactement que possible, le nombre d'associations ou de groupes de citoyens qui existent dans les diverses provinces; l'étendue des régions concernées; le nombre et le profil des membres; le genre d'activités de développement auxquelles ils participent; le budget et le personnel dont ils dis-



An examination of the origins and evolution of local development associations shows that in a number of provinces, governments are transferring some of their planning-related responsibility to regional organizations. This is now the case in Alberta, Manitoba, Quebec and Newfoundland. Given this trend, it can be expected that a similar pattern may emerge in other provinces. Government involvement with local associations is most direct in the cases noted above.

Associations frequently expressed frustration with the delays that occur when questions are referred to government. In many cases, they noted that government efforts did not appear to be coordinated. At other times, the associations noted the problems they, and the rural people they serve, face in communicating with government. Efforts should be made to make government more accessible to citizens in these situations.

It should be emphasized that enough evidence has been accumulated to indicate that local development associations (LDAs) can act as an effective vehicle for the development and dissemination of government programs in rural areas. These efforts should be encouraged.

It is recognized that DREE assisted, or is still assisting, LDAs with some funding through the provincial governments in Newfoundland, Prince Edward Island, New Brunswick and Manitoba. However, financing remains a recurrent problem. Organizations with funding available for adequate staffing are best equipped to deal with the problems they face. Given, therefore, that the LDAs are filling a perceived gap in the delivery of government programs, the Council recommended that government should provide adequate support to the LDAs, in a way which does not seek to control, impose on or interfere with local self-help efforts.

posent; le degré de succès atteint dans la poursuite de leurs objectifs; la nature de leurs problèmes et de leurs difficultés et leurs perspectives d'avenir. L'étude ne visait pas tous les groupes de citoyens, mais uniquement les groupes bénévoles de développement socio-économique qui œuvrent dans les régions rurales et semi-rurales, existant depuis au moins deux ans et dont l'affiliation est libre.

À l'examen des origines et de l'évolution des associations locales de développement, il ressort que des gouvernements provinciaux délèguent certaines de leurs responsabilités de planification à des organisations représentant les régions de la province. C'est ce qui se passe actuellement en Alberta, au Manitoba, au Québec et à Terre-Neuve. Cette tendance nous porte à croire que d'autres provinces pourraient s'engager dans cette voie. La collaboration du gouvernement avec les associations locales est beaucoup plus étroite dans les cas susmentionnés.

Les associations ont fréquemment exprimé leurs sentiments de frustration devant la lenteur bureaucratique. Elles ont constaté que les efforts du gouvernement, bien souvent, ne semblent pas coordonnés et que, de ce fait, ces associations et les populations locales qu'elles desservent éprouvent des difficultés à communiquer avec l'appareil gouvernemental. Il faudrait donc tenter de simplifier les relations entre les gouvernements et les citoyens dans de telles situations.

Il importe de souligner qu'il a été amplement démontré que les associations locales de développement peuvent constituer un véhicule efficace pour la réalisation et la propagation des programmes gouvernementaux dans les régions rurales. On se doit d'appuyer leurs efforts.

### *Economic Significance of Tourism and Outdoor Recreation for Rural Development*

In 1975-76, the CCRD completed a major study on the economic potential of tourism and outdoor recreation in rural development. Also, the Council, in its joint meetings with local people, frequently heard statements that the tourism industry could make significant contributions to the rural economy and provide a "stay option" to many rural people.

The study confirms that the demands for the use of rural space and other resources by outsiders have grown substantially during the past decade, and that this can provide a "stay option" for some who prefer rural living. The supply and demand relationship, however, is such that the tourism industry is not a panacea to the economic problems of the concerned areas and often creates new problems for rural people and interferes with their traditional activity. However, with the necessary management and effort to involve local people in planning and employment, tourism recreation can be an important supplement to existing economic activities. The degree to which rural communities can be expected to benefit from this enterprise depends on a number of factors, such as the diversity of recreational facilities available, accessibility to markets, the capacity to retain locally tourist expenditures, preparation of local residents for new income and employment opportunities and equitable compensation for the loss of resources occasioned by the creation of new parks. The study indicates that substantial investment in recreational facilities is required before significant job and income benefits, whether direct or indirect, can be expected. Subsidization is often necessary, capital costs are rarely amortized and operating deficits are

On sait que le MEER a aidé et aide encore financièrement les associations locales de développement par l'entremise des gouvernements provinciaux de Terre-Neuve, de l'Île-du-Prince-Édouard, du Nouveau-Brunswick et du Manitoba. Le financement, cependant, demeure un problème toujours aussi actuel. Les organisations qui possèdent les fonds nécessaires pour embaucher du personnel sont mieux armées pour régler les problèmes qui surviennent.

Étant donné que ces associations comblent une lacune manifeste dans l'administration des programmes gouvernementaux, le Conseil a recommandé que l'État leur vienne en aide sans pour autant chercher à les diriger, à imposer ses vues ou à intervenir dans leur lutte pour l'autonomie.

### *L'incidence économique du tourisme et des activités de plein air sur le développement rural*

En 1975-1976, le CCAR a publié une importante étude des possibilités économiques qu'offrent le tourisme et les activités de plein air en milieu rural. De plus, lors de ses contacts avec les populations locales, le Conseil s'est souvent fait dire que l'industrie touristique pouvait contribuer de façon marquée à l'économie rurale et donner, à de nombreux ruraux, le « choix de rester ».

L'étude confirme que la demande relative à l'utilisation des terres et autres ressources rurales par des gens étrangers au milieu s'est considérablement accrue ces dix dernières années, ce qui peut augmenter la possibilité pour certains ruraux de garder leur mode de vie campagnard. Du fait de la relation qui existe, cependant, entre l'offre et la demande, l'industrie touristique n'est pas une panacée aux problèmes

common. Despite this high public cost, planned investment in recreational facilities, both public and private, is necessary to meet the growing market demand and to fill the social needs of Canadians living in both urban and rural areas.

Investment in recreation facilities can also have developmental spin-offs where local involvement in their planning and development has been successful. This kind of participation has an educational effect that may lead to the development of other opportunities in the area.

Therefore, it is of utmost importance that the federal and provincial agencies concerned with tourism recreation development include the rural development dimension in their current policies and programs if significant benefits are to come to rural people and the emerging problems are to be overcome. It is also equally important that the policies and programs of these agencies be formulated in a coordinated way.

#### *Federal Services for Rural Canadians — A Catalogue of Federal Programs*

The Council completed a compilation of programs and advisory services available from the federal government. Concerned with the perennial grievances of the rural people about the multiplicity of agencies and the lack of a centralized information system, the Council undertook this work in an effort to assist rural Canadians to gain access to and take advantage of the advice and assistance offered. In preparing this landmark document, the Council kept in mind the needs of all rural Canadians, but particularly those who:

- live in rural areas and whose income is dependent on primary production from water, land and forest;

économiques des régions concernées; elle crée souvent de nouveaux problèmes pour les ruraux et entrave le cours de leurs activités traditionnelles. Toutefois, si l'on prend les mesures nécessaires pour assurer la participation locale à la planification et à l'emploi, le tourisme et les loisirs peuvent constituer un supplément appréciable aux activités économiques existantes. Le profit que les communautés locales peuvent s'attendre à tirer de cette entreprise dépend de plusieurs facteurs, comme la diversité des installations récréatives disponibles, l'accès aux marchés, la capacité de retenir localement les dépenses des villégiateurs, la préparation des habitants à l'émergence de nouvelles sources de revenus et de possibilités d'emploi et un dédommagement équitable pour les ressources affectées à l'aménagement de nouveaux parcs. On mentionne dans l'étude qu'il faudra investir substantiellement dans les installations récréatives avant d'espérer en tirer des avantages notables, directs ou indirects, sur les plans de l'emploi et du revenu. Souvent le recours au régime de subventions s'impose; les coûts d'immobilisation sont rarement amortis et les déficits d'exploitation sont courants. Malgré la note élevée que doit payer l'État, un investissement planifié dans les installations récréatives, tant publiques que privées, est nécessaire pour répondre à la demande croissante du marché et combler les besoins sociaux des Canadiens des régions urbaines et rurales.

L'investissement dans des installations récréatives peut avoir d'autres retombées sur le développement lorsque les gens de l'endroit ont participé avec succès à l'élaboration et à la planification des projets. Ce genre de participation, du fait de sa valeur formative, peut déboucher sur de nouvelles possibilités de développement dans la région.

- live in rural areas and acquire income from selling the use of rural resources for recreation and tourism;
- directly service primary producers such as small businessmen;
- are in retirement but live full-time or part-time in rural areas.

### *Brief on the Green Paper on Immigration*

Being concerned with the implications of the Green Paper and the emerging immigration policy for rural development, the Council made a submission, entitled *Immigration and Rural Development* to the Joint Parliamentary Committee on Immigration in 1975. In this brief, the Council strongly argued that immigration policy must be related to the needs and priorities for rural development, as indeed this has been the case in the past. Immigration was instrumental in the agricultural and frontier development of Canada.

The brief rejects the Green Paper's claim that rural communities will continue to be avoided as places of residence by internal migrants and immigrants alike and argues that the forces which have produced urban congestion and rural depopulation are the result of social and economic policies, which can be revamped to achieve a more balanced distribution of population. The brief recommends ways of using immigration policies and programs to help achieve this goal.

Il importe donc au plus haut point que les politiques et programmes des organismes fédéraux et provinciaux qui s'occupent de promotion du tourisme et des activités de plein air renferment la dimension du développement rural si l'on veut que les ruraux en retirent de grands avantages et qu'on puisse surmonter les difficultés qui surgissent. Il est tout aussi important que les politiques et programmes de ces organismes soient élaborés de façon coordonnée.

### *Les services offerts par le gouvernement fédéral aux Canadiens des régions rurales : un répertoire des programmes fédéraux*

Le Conseil a procédé à la compilation des programmes et des services consultatifs mis à la disposition des ruraux par le gouvernement fédéral. Conscient du fait que la multiplicité des organismes et l'absence d'un système d'information centralisé ont toujours constitué un sujet de griefs pour les ruraux, le Conseil a entrepris ce travail afin de les aider à profiter des conseils et de l'aide qu'offrent les divers ministères et organismes fédéraux. En préparant ce document d'une importance capitale, le Conseil s'est employé à considérer les besoins de tous les « Canadiens des régions rurales » et, en particulier, de ceux :

- dont le revenu dépend de la production primaire (eau, terre et forêt);
- dont une partie des revenus provient de la location des ressources rurales pour le tourisme et les activités de plein air;
- qui assurent un service direct aux producteurs primaires, comme les petits commerçants;
- qui sont à la retraite mais habitent la campagne à longueur d'année ou à certaines périodes de l'année.

Préoccupé des répercussions que le Livre vert et la prochaine politique sur l'immigration peuvent avoir sur le développement rural, le Conseil a présenté, en 1975, au Comité parlementaire mixte de l'immigration un mémoire intitulé *L'immigration et l'aménagement rural*. Dans cet exposé, le Conseil soutient fermement que la politique d'immigration doit être liée aux besoins et aux priorités du développement rural, comme c'était effectivement les cas par le passé. L'agriculture et le défrichement du Canada doivent beaucoup à l'immigration. Le Conseil rejette l'affirmation du Livre vert suivant laquelle des migrants internes tout comme les immigrants continueront à ne pas s'établir dans les agglomérations rurales; il soutient que les forces qui ont contribué à congestionner les villes et à dépeupler les campagnes résultent de politiques sociales et économiques qui peuvent être modifiées pour devenir des instruments d'équilibre démographique.

Le mémoire présente de nombreuses recommandations sur les façons d'utiliser les politiques et programmes d'immigration à cette fin.



## V. WORK PROGRAM IN PROGRESS SINCE 1975-76

### *ARDA — A Study in Retrospect and Prospect*

An Agricultural and Rural Development Act (ARDA) symposium was sponsored in March/April 1976. The politicians, policy-makers and implementors of ARDA programs expressed their views on the achievements and potential of ARDA for rural development. The proceedings of the symposium have been sent to the participants as well as to the Minister of DREE and his senior officials.

The Council is now soliciting the views of the users of ARDA programs and updating certain statistics to identify rural poverty areas. It is also examining the relative role and strength of ARDA and the emerging General Development Agreements and sub-agreements in fulfilling the social and economic needs of rural Canadians. The Council expects to submit to the Minister a comprehensive report in the fall of 1976.

### *Appropriate Technology*

The Council has made significant progress in the study of the appropriate technology and its application to rural development. As mentioned in the *Statement of Activities 1974-75*, the need for this study arose as a corollary of the Council's policy recommendation, in its *Fifth Report and Review*, that Canada as a whole will gain significant economic and social benefits through a policy commitment to rural development based on the scale of enterprise which the rural communities can support and sustain.

## V. LE PROGRAMME DE TRAVAIL EN COURS DEPUIS 1975-1976

### *L'ARDA : une étude rétrospective et prospective*

À l'occasion d'un symposium organisé en mars et avril 1976, les hommes politiques et les administrateurs des programmes ARDA ont exprimé leurs opinions sur les réalisations passées et les perspectives d'avenir de l'ARDA dans le domaine du développement rural. Le compte rendu du symposium a été envoyé aux participants de même qu'au ministre du MEER et à ses hauts fonctionnaires.

Le Conseil consulte maintenant les bénéficiaires des programmes ARDA et met à jour certaines statistiques afin de bien délimiter les régions rurales défavorisées. Il examine, en outre, dans quelle mesure l'ARDA, les nouvelles ententes-cadres de développement et les ententes auxiliaires qui en découlent peuvent satisfaire les besoins sociaux et économiques des Canadiens des régions rurales. À l'automne 1976, le Conseil doit soumettre au ministre un rapport complet à ce sujet.

### *La technologie appropriée*

Le Conseil a fait des progrès marqués dans l'étude de la technologie appropriée et de son application au développement rural. Comme le mentionne l'*Exposé des activités 1974-1975*, cette étude résulte de la recommandation de principe du Conseil formulée dans son *Cinquième rapport et exposé* selon laquelle le Canada, dans son ensemble, retirerait de grands avantages économiques et sociaux de l'application d'une politique de développement rural basée sur la taille des entreprises que les collectivités rurales peuvent appuyer et maintenir.



The Council has so far conceptualized the issue, assessed in broad terms the impediments to desired innovations, and completed an inventory of achievements in the field of adaptive technology as well as an inventory of people associated with the technological innovations. The Council in this exercise has received valuable co-operation from the Institute of Appropriate Technology, London, U.K. Following the completion of the study it is intended to hold a national seminar on the subject in the fall of 1976 with a view to marshalling the beliefs and desires of Canadians to be creative and self-determining in their own development.

#### *Socio-Economic Data Inventory on Rural Canada*

The primary objective of this data inventory, which is to be updated annually, is to provide a statistical basis for focusing on changes in rural Canada. This would allow the Council, as well as other agencies and institutions concerned with rural development, to identify major issues in rural Canada which would require governmental intervention in the short and long term. A secondary objective is to correct the information inadequacies regarding rural Canada. An urban bias in the production of federal statistics and their dissemination deprives the Council and other concerned institutions of a factual basis for planning, policy development or evaluation of programs.

This inventory is largely based on published data as well as data obtained by special request from Statistics Canada. The data base and its analysis are expected to be completed in the fall of 1976.

Le Conseil a maintenant une idée générale de la question; il a déterminé, en gros, les obstacles aux innovations souhaitées et terminé un inventaire des réalisations dans le domaine de la technologie adaptée et des gens associés aux innovations technologiques. Le Conseil a bénéficié dans ce travail de l'aide précieuse de l'Institute of Appropriate Technology (Londres, Royaume-Uni). On se propose, une fois l'étude terminée, de tenir à l'automne 1976 un colloque à l'échelle nationale sur le sujet en vue de stimuler la créativité des Canadiens et de les encourager à prendre en main leur propre développement.

#### *L'inventaire des données socio-économiques sur le Canada rural*

Le Conseil entend se consacrer à cette tâche de façon suivie. Le but premier de cet inventaire, qui sera mis à jour tous les ans, est de fournir une base statistique permettant d'observer l'évolution du Canada rural. Le Conseil, de même que les autres organismes et institutions qui s'intéressent au développement rural, pourront ainsi cerner les questions qui ont de l'importance aux yeux des Canadiens des régions rurales et qui nécessitent l'intervention à court ou à long terme du gouvernement. Un des buts de ce document est de corriger les inexactitudes contenues dans l'information sur le Canada rural. En effet, les préjugés urbains qui ressortent de la production et de la diffusion des statistiques fédérales privent le Conseil et les autres institutions vouées aux mêmes causes des données de base nécessaires à l'élaboration, à la mise en application de la politique et à l'évaluation des programmes.

Cet inventaire s'inspire largement de données déjà publiées et autres obtenues sur demande expresse de Statistique Canada. On compte terminer la collecte des données, de même que leur analyse, à l'automne 1976.



## VI. NEW WORK PROGRAM FOR 1976-77

### *Fishing Policies and Programs*

The objective of this study is to examine, largely through discussion with the concerned groups, the present policies and their effects upon rural job creation and community revitalization.

### *Forestry Policies and Programs*

The objective of this study and the seminar envisaged is to provide the Minister with a broad information base on Canada's forests and the relationship between the forest resource and rural socio-economics. An improved forest resource base and its utilization can have a significant impact on rural employment creation, rural labour stability and the revitalization of rural life.

### *Role of Women in Decision-Making in Rural Development*

The study is designed to examine the contribution of women to rural development and their participation in decision-making, particularly in the northern communities, and to find ways for the government to better incorporate women's contributions in an overall strategy for rural development.

## VI. LA PLANIFICATION DU NOUVEAU PROGRAMME DE TRAVAIL POUR 1976-1977

### *Les politiques et programmes touchant les pêches*

À la suite de rencontres avec les groupes intéressés, on entreprendra une étude afin d'examiner les politiques actuelles et leurs effets sur la création d'emplois en milieu rural et la revivification des collectivités.

### *Les politiques et programmes touchant les forêts*

L'objectif de cette étude du colloque qu'on se propose d'organiser est de fournir au ministre une documentation complète sur les forêts du Canada et sur la relation qui existe entre ces ressources et le développement socio-économique rural. Les améliorations apportées aux ressources forestières et à leur exploitation peuvent avoir des répercussions sur la création d'emplois et la stabilité de la main-d'œuvre en milieu rural, et sur la revivification des collectivités.

### *Le rôle de la femme dans la prise de décisions en matière de développement rural*

On examinera, dans le cadre de cette étude, la contribution de la femme au développement rural et sa participation à la prise de décisions au sein des communautés septentrionales en particulier. On cherchera également à trouver les moyens que pourrait employer le gouvernement pour la faire participer davantage à tout plan d'ensemble de développement rural.

*Role of Secondary and Service Industry in Rural Development*

The study is intended to be carried out in several areas of Canada to obtain insights into the questions of viability and socio-economic impacts upon rural people of the secondary and service industries.

*Land-Use Policies and Practices*

The study, which would be carried out jointly or in collaboration with the concerned federal agencies, is aimed at enabling the Council to advise the Minister on ways in which government, through information and support programs, could promote the best use of productive lands without having to rely solely on a regulatory approach.

*Seminar on Appropriate Technology and Rural Development — December 1976*

*Seminar on Forestry Utilization and Rural Employment — March 1977*

*Le rôle de l'industrie secondaire et tertiaire dans le développement rural*

On a l'intention d'étendre cette étude à plusieurs régions du Canada afin d'approfondir les questions de la viabilité des industries secondaires et tertiaires et de leurs incidences socio-économiques sur les populations rurales.

*Les politiques et méthodes d'utilisation des terres*

Cette étude, qui doit être réalisée conjointement avec des organismes fédéraux ou avec leur collaboration, a pour but de permettre au Conseil de proposer au ministre des moyens par lesquels le gouvernement pourrait, à l'aide de programmes d'information et de soutien, promouvoir l'utilisation la plus rationnelle des terres productives sans passer exclusivement par la réglementation.

*Colloque sur la technologie appropriée et le développement rural : décembre 1976*

*Colloque sur l'exploitation des forêts et l'emploi en milieu rural : mars 1977*

## VII. SEMINARS AND SYMPOSIUMS DURING 1975-76

One of the important functions of the CCRD is to provide a public forum for the expression of views by concerned local people and officials on important issues affecting rural Canada. In 1975-76, the Council therefore held three national seminars.

### *Seminar on the Role of Tourism and Recreation in the Development of Rural Canada*

This seminar was held in November 1975 at the Conference Centre in Ottawa. Close to 80 people, representing rural development associations, Native groups, consumer groups, the tourism and recreation industry, as well as federal and provincial governments, participated in the seminar. Over the previous two years, the CCRD had conducted studies on the economic significance of tourism and outdoor recreation for rural Canada, the trends in urban demand for tourism and recreation in the rural landscape, the social and environmental impacts of this industry on rural residents, and the federal and provincial policies towards rural development in general and tourism and recreation in particular. The objective of the seminar was to obtain the views of the concerned public on these aspects of tourism and outdoor recreation in order to provide advice to the Minister.

## VII. LES COLLOQUES ET LES SYMPOSIUMS TENUS EN 1975-1976

Une des principales fonctions du CCAR est de donner l'occasion aux populations locales d'exprimer publiquement leurs vues sur des questions importantes touchant le Canada rural. En conséquence, le Conseil a tenu trois colloques en 1975-1976.

### *Colloque sur le rôle du tourisme et des activités de plein air dans le développement rural au Canada*

Ce colloque a eu lieu au Centre des conférences d'Ottawa en novembre 1975 et a réuni près de 80 représentants d'associations de développement rural, de groupes d'autochtones et de consommateurs, de l'industrie du tourisme et des loisirs, ainsi que des gouvernements fédéral et provinciaux. Au cours des deux années précédentes, le Conseil avait dirigé des études sur les retombées économiques du tourisme et des activités de plein air sur le Canada rural, sur l'évolution de la demande urbaine d'activités touristiques et récréatives à la campagne, sur les répercussions sociales et écologiques de cette industrie pour les ruraux et sur les politiques fédérales et provinciales d'aménagement rural, en général, et de tourisme et de loisirs, en particulier. Le but de ce colloque était d'obtenir le point de vue des intéressés sur les divers aspects du tourisme et des activités de plein air afin d'être en mesure de conseiller le ministre sur la question.

### *Seminar on the Role, Effectiveness and Problems of Local Development Associations*

A national seminar was sponsored by the CCRD in Ottawa February 2 and 3, 1976. Representatives of LDAs from all provinces participated in the seminar, which brought to focus their accomplishments as well as problems, particularly of funding. More importantly, it brought to light the desire of the LDAs to gain political strength by federating themselves into a national body. This move is in the offing.

### *Symposium on Rural Development — Lessons from ARDA*

From March 31 to April 2, 1976, the CCRD sponsored a symposium on the present and future developmental needs of rural people, the changing pattern of rural Canada and the relative importance of *Agricultural and Rural Development Act (ARDA)*- and *Fund for Rural Economic Development (FRED)*-type programs. The symposium was attended largely by politicians, policy-makers, planners and implementors of ARDA and FRED programs. The consensus of these participants was that ARDA achieved an important measure of economic and social development of rural people. Different regions of Canada, of course, had varied experiences with this program. Where it did not succeed, it was not the legislation but the cost-sharing, the implementation rigidities and the lack of local participation which failed. Designed as a self-help program, the ARDA legislation has adequate built-in flexibility to make it a most positive instrument of economic and social development. The participants from the Western and the Atlantic regions felt that the General Development

### *Colloque sur le rôle, l'efficacité et les problèmes des associations locales de développement*

Les 2 et 3 février 1976, le CCAR a organisé à Ottawa un colloque national auquel participaient des représentants des associations locales de développement de toutes les provinces du pays. Ce colloque a souligné les réalisations de ces associations et éclairé les problèmes qu'elles rencontrent surtout en matière de financement. Et, ce qui est encore plus important, il a mis en lumière le vœu des associations de se regrouper en un organisme national, souhait à la veille de se matérialiser, afin de pouvoir exercer une action politique plus grande.

### *Colloque sur le développement rural : les leçons du programme ARDA*

Du 31 mars au 2 avril, le CCAR a tenu un colloque sur les besoins présents et futurs des ruraux en matière de développement, sur l'évolution du Canada rural et sur l'importance relative des programmes tels que l'ARDA et le FODER. Ce colloque a réuni nombre d'hommes politiques, de même que des planificateurs et des administrateurs des programmes ARDA et FODER. Les participants en sont arrivés au consensus suivant : l'ARDA a, dans une large mesure, contribué au développement socio-économique des populations rurales. Les expériences ont varié, naturellement, selon les différentes régions du Canada. L'échec de certaines expériences est dû non pas à la législation, mais à la formule du partage des frais, à la rigidité des méthodes de mise en œuvre et au manque de participation locale. Il s'agit d'un programme d'auto-assistance qui comporte toute la flexibilité voulue pour devenir un instrument de promotion sociale et économique des plus valables pour le

Agreements and the sub-agreements, while they were necessary in view of the changing economic circumstances, would nevertheless be inadequate to meet all the social and developmental needs of rural people.

Canada rural. D'après les participants des régions de l'Ouest et de l'Atlantique, même si les ententes-cadres de développement et les ententes auxiliaires sont nécessaires dans une économie en évolution, elles ne sauraient cependant répondre efficacement à tous les besoins en développement et à tous les besoins sociaux des populations rurales.



## VIII. MEMBERSHIP OF THE COUNCIL

With three new appointments made by the Minister by the end of fiscal year 1975-76, the total complement of members of the Council stands at 29. The Council is looking forward to further appointments by the Minister to provide a reasonable regional balance and representation from national Native organizations.

### *Organizational Members*

- BAKER, H. R.  
Canadian Association for Adult Education
- BRAITHWAITE, G. W.  
Co-operative Union of Canada
- CARTER, T. R.  
Canadian Water Resources Association
- CHARRON, P.-É.  
Fédération des Caisses Populaires Desjardins de Québec
- CLARKE, C.  
Canadian Association in Support of the Native People
- HENDERSON, G.  
National & Provincial Parks Association of Canada
- JENKINS, W. A.  
Atlantic Provinces Economic Council
- JOHNSON, R. F.  
Fisheries Council of Canada

## VIII. LA COMPOSITION DU CONSEIL

L'effectif total du Conseil est actuellement de 29 membres, les trois dernières nominations faites par le ministre à la fin de l'exercice financier 1975-1976 y compris. Le Conseil espère que le ministre nommera de nouveaux membres afin que les régions et les organisations autochtones nationales soient encore mieux représentées au sein du Conseil.

### *Membres d'organisations*

- BAKER, H. R.  
Canadian Association for Adult Education
- BRAITHWAITE, G. W.  
Co-operative Union of Canada
- CARTER, T. R.  
Canadian Water Resource Association
- CHARRON, P.-É.  
Fédération des Caisses Populaires Desjardins de Québec
- CLARKE, C.  
Canadian Water Resource Association
- HENDERSON, G.  
Association des parcs nationaux et provinciaux du Canada
- JENKINS, W. A.  
Conseil économique des provinces de l'Atlantique
- JOHNSON, R. F.  
Conseil canadien des pêcheries
- LAFORREST, R.  
Institut canadien d'éducation des adultes

LAFORREST, R.  
Institut Canadien d'éducation des adultes

LEA, D.  
Canadian Federation of Agriculture

LEGARE, F.-X.  
Confédération des syndicats nationaux

LOVE, D. V.  
Canadian Forestry Association

MacEACHERN, G. A.  
Agricultural Economics Research Council  
of Canada

McLEAN, E.  
Federated Women's Institutes of Canada

NEAL, W. S.  
Canadian Chamber of Commerce

NOUSIAINEN, S.  
Canadian Labour Congress

POTTER, E.  
National Farmers Union

ROBERTSON, A.  
National Council of Women

WILSON, M. R.  
Canadian Wildlife Federation

VACANT  
Canadian Council on Social Development

VACANT  
Union des producteurs agricoles

### *Individual Members*

ABRAMSON, J. A.  
Continuing Education Program, University of  
Saskatchewan

LEA, D.  
Fédération canadienne de l'agriculture

LÉGARÉ, F.-X.  
Confédération des syndicats nationaux

LOVE, D. V.  
Association forestière canadienne

MacEACHERN, G. A.  
Conseil de la recherche en économie agricole du  
Canada

McLEAN, E.  
Federated Women's Institutes of Canada

NEAL, W. S.  
Chambre de commerce du Canada

NOUSIAINEN, S.  
Congrès du travail du Canada

POTTER, E.  
Union nationale des agriculteurs

ROBERTSON, A.  
National Council of Women

WILSON, M. R.  
Fédération canadienne de la faune

VACANT  
Conseil canadien du développement social

VACANT  
Union des producteurs agricoles

### *Membres à titre personnel*

ABRAMSON, J. A.  
Programme de l'éducation permanente,  
université de la Saskatchewan

BREWIS, T. N.  
École de commerce, université Carleton



BREWIS, T. N.  
School of Commerce, Carleton University

DANEAU, M.  
Université Laval

DEITER, W. P.  
Regina, Saskatchewan

GALLANT, A.  
Cap Egmont, Prince Edward Island

KIRK, D.  
Ottawa, Ontario

MORSE, N. H.  
Fisheries Research Project, Dalhousie University

RICHARDS, N. R.  
University of Guelph

SNOWDEN, D.  
Memorial University of Newfoundland

THOMAS, H.  
Tracadie, New Brunswick

DANEAU, M.  
université Laval

DEITER, W. P.  
Regina (Saskatchewan)

GALLANT, A.  
Cap Egmont (Île-du-Prince-Édouard)

KIRK, D.  
Ottawa (Ontario)

MORSE, N. H.  
Projet de recherche sur les pêcheries,  
université de Dalhousie

RICHARDS, N. R.  
université de Guelph

SNOWDEN, D.  
université Memorial de Terre-Neuve

THOMAS, H.  
Tracadie (Nouveau-Brunswick)



## IX. OTHER FEATURES OF THE COUNCIL

### *Executive Committee*

The Chairman of the Council and an Executive Committee of six members are elected for a term of two years. They may be re-elected for one additional term.

The Executive Committee for 1975-76 is composed of:

Jane Abramson	Chairperson, University of Saskatchewan, Saskatoon campus
David Love	Vice-Chairman, University of Toronto, Ontario
Marcel Daneau	Université Laval, Québec
W. A. Jenkins	Atlantic Provinces Economic Council
René Laforest	Institut canadien d'éducation des adultes, Québec
W. Scott Neal	Canadian Chamber of Commerce
Donald Snowden	Memorial University, St. John's, Newfoundland

### *Secretariat*

The Minister provides the Council with a secretariat from the Public Service of Canada for the administrative, technical and professional support of the Council. The Secretariat has at present nine permanent staff members.

## IX. LES AUTRES ÉLÉMENTS CONSTITUTIFS DU CONSEIL

### *Le comité exécutif*

Le président du Conseil et les six membres du comité exécutif sont élus pour une période de deux ans. Ils peuvent être réélus pour un autre mandat.

Le comité exécutif pour l'année 1975-1976 est composé de :

Jane Abramson	présidente, université de la Saskatchewan campus de Saskatoon
David Love	vice-président, université de Toronto université Laval, Québec
Marcel Daneau	université Laval, Québec
W. A. Jenkins	Conseil économique des provinces de l'Atlantique
René Laforest	Institut canadien d'éducation des adultes, Québec
W. Scott Neal	Chambre de commerce du Canada
Donald Snowden	université Memorial, Saint-Jean (Terre-Neuve)

### *Le secrétariat*

Le ministre de l'Expansion économique régionale fournit au Conseil, en faisant appel à la Fonction

Executive Director	G. Steele
Assistant Executive Director	M. Jalaluddin
Research Officers	H. Cummings
	G. Audet
	G. Lanteigne
Administrative Officer	L. Tremblay-Dion

### *Budget*

The Minister of DREE also provides the Council with an annual budget, determined on the basis of the Council's projected activities.

publique du Canada, un secrétariat composé d'un personnel administratif, technique et professionnel. Le secrétariat compte actuellement un effectif permanent de neuf personnes.

Directeur général	G. Steele
Directeur général adjoint	M. Jalaluddin
Documentalistes	H. Cummings
	G. Audet
	G. Lanteigne
Agent d'administration	L. Tremblay-Dion

### *Le budget*

Le ministre du MEER fournit également au Conseil un budget annuel fondé sur les activités prévues par le Conseil.

## X. PUBLICATIONS

First Report and Review, 1967  
Second Report and Review — Some Major Problems of Regional Development, 1968  
Third Report and Review — Rural Canada 1970: Prospects and Problems, 1970  
Fourth Report and Review — Towards a Development Strategy for Canada, 1972  
Fifth Report and Review — Commitment to Rural Canada, 1973  
Sixth Report and Review — Development Strategy for Mid-North, 1976  
Views on Rural Development in Canada, 1967  
ARDA: An Experiment in Development Planning, 1969  
Participation and Regional Planning, 1969  
Report of a Seminar at Geneva Park, 1969  
Brief submitted by the CCRD to the Special Senate Committee on Poverty, 1970  
Statement submitted by the CCRD to the Canadian Agricultural Congress, 1970  
Brief submitted by the CCRD at the Public Hearing on Fundy National Park, 1970  
Regional Poverty and Change, a compendium of essays on regional development, 1976  
Resettlement of Fishing Communities in Newfoundland, 1972  
Local Development Associations in Canada, 1975

## X. LES PUBLICATIONS

Premier rapport et exposé : 1967  
Deuxième rapport et exposé : Quelques problèmes majeurs d'expansion régionale, 1968  
Troisième rapport et exposé : le Canada rural de 1970 : perspectives et problèmes, 1970  
Quatrième rapport et exposé : Vers une stratégie de développement pour le Canada, 1972  
Cinquième rapport et exposé : Valoriser le Canada rural, 1973  
Sixième rapport et exposé : Une stratégie de développement pour le moyen-nord du Canada, 1976  
Le Développement rural au Canada, 1967  
L'ARDA : une expérience de planification du développement, 1969  
Étude sur la participation et la planification régionales, 1969  
Rapport du séminaire tenu au Geneva Park, 1969  
Mémoire soumis par le Conseil canadien de l'aménagement rural au comité spécial du Sénat sur la pauvreté, 1970  
Exposé présenté par le Conseil canadien de l'aménagement rural au Congrès de l'agriculture canadienne, 1970  
Mémoire présenté par le Conseil canadien de l'aménagement rural lors de l'audition publique sur le parc national de Fundy, 1970  
L'Évolution de la pauvreté dans les régions, recueil d'essais sur le développement régional, 1976

Community Development Associations in Newfoundland, 1971

Rural Development Centre — Evaluation of Agricultural Training Activities, 1975

Development and Communications, 1971

A report on the Joint Meeting of CCRD at Moncton with local leaders, April 1973

A report on the Joint Meeting of CCRD at Winnipeg with local leaders, December 1973

A report on the Joint Meeting of CCRD in Atlantic Region with local leaders, Halifax, February 1974

A report on the Joint Meeting of CCRD at Kenora with local leaders, June 1974

A report on the Joint Meeting of CCRD at La Ronge with local leaders, October 1974

Statement of Activities 1974-75

La Réinstallation des agglomérations des pêcheurs à Terre-Neuve, 1972

Les Associations de développement locales au Canada, 1975

Les Associations de développement communautaire à Terre-Neuve, 1971

Le Centre de développement rural : évaluation des activités de formation en agriculture, 1974

Le Développement et les communications, 1971

Rapport sur la réunion mixte du CCAR à Moncton avec des dirigeants locaux, avril 1973

Rapport sur la réunion mixte du CCAR à Winnipeg avec des dirigeants locaux, décembre 1973

Rapport sur la réunion mixte du CCAR à Halifax, dans la région de l'Atlantique, avec des dirigeants locaux, février 1974

Rapport sur la réunion mixte du CCAR à Kenora avec des dirigeants locaux, juin 1974

Rapport sur la réunion mixte du CCAR à La Ronge avec des dirigeants locaux, octobre 1974

Exposé des activités, 1974-1975



1892